



Replaces / Reemplaza / Remplace 65013-003-23A 1/92

Alternate Action Module, Push-On, Push-Off

Módulo de acción alterna, pulsar para activar/desactivar

Module d'action alternée, pousser pour marche, pousser pour arrêt



Retain for future use. / Conservar para uso futuro. / À conserver pour usage ultérieur.

Class Clase Classe	Type Tipo Type	For use with / Para usarse con / À utiliser avec		Description / Descripción / Description
		Class Clase Classe	Type Tipo Type	
9001	K85	9001	K, KX, SK, T	Momentary push button operators / Operadores de botón pulsador de contactos momentáneos / Opérateurs à bouton-poussoir à contact momentané
		9001	KA4	Contact blocks / Bloques de contactos / Blocs à contacts

⚠ DANGER / PELIGRO / DANGER

HAZARD OF ELECTRIC SHOCK, EXPLOSION, OR ARC FLASH

Disconnect all power before servicing.

Failure to follow these instructions will result in death or serious injury.

PELIGRO DE DESCARGA ELÉCTRICA, EXPLOSIÓN O DESTELLO POR ARQUEO

Desconecte todas las alimentaciones antes de efectuar el servicio.

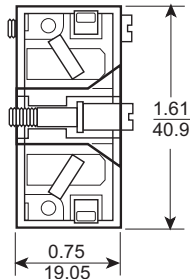
El incumplimiento de estas instrucciones podrá causar la muerte o lesiones serias.

RISQUE D'ÉLECTROCUTION, D'EXPLOSION OU D'ÉCLAIR D'ARC

Coupez toutes les alimentations avant l'entretien.

Si ces directives ne sont pas respectées, cela entraînera la mort ou des blessures graves.

Dimensions / Dimensiones / Dimensions



Application

The Class 9001 Type K85 alternate action module provides maintained functionality for momentary push button operators.

This module can be added to standard Class 9001 Type K, KX, SK, or T momentary push button operators using Class 9001 Type KA4 contact blocks.

Aplicación

El módulo de acción alterna clase 9001 tipo K85 proporciona funcionalidad sostenida para los operadores de botón pulsador de contactos momentáneos.

Este módulo puede agregarse a los operadores de botón pulsador de contactos momentáneos estándar clase 9001, tipo K, KX, SK o T utilizando bloques de contactos clase 9001 tipo KA4.

Application

Le module d'action alternée type K85, classe 9001, fournit une fonctionnalité maintenue pour les opérateurs à bouton-poussoir à contact momentané.

Ce module peut être ajouté aux opérateurs à bouton-poussoir à contact momentané standard classe 9001 types K, KX, SK ou T utilisant de blocs à contacts classe 9001 type KA4.

The K85 module mounts directly to the operator in the same manner as the contact blocks.

Up to two KA4 contact blocks can be mounted in tandem behind the Type K85 module (two contact blocks total). These contact blocks are held in the depressed position when the operator is pressed once, and released to their normal position when the operator is pressed again.

This module can be used in combination with Class 9001 Type KM light modules (see instruction bulletin 65013-009-26).

For a normally closed circuit, use one of the following:

- a 9001KA3 contact block
- the N.C. contact of a 9001KA1 contact block
- the N.C. contact of a 9001KA4 contact block

For a normally open circuit, use the N.O. contact of a 9001KA4 or 9001KA6 contact block.

For further information, contact your local Schneider Electric field office.

El módulo K85 se monta directamente en el operador de la misma forma que los bloques de contactos.

Hasta un máximo de dos bloques de contactos KA4 pueden montarse en tándem detrás del módulo tipo K85 (dos bloques de contactos en total). Estos bloques de contactos son sostenidos en la posición oprimida cuando el operador es oprimido una vez y luego soltado para regresar a su posición normal cuando el operador es oprimido nuevamente.

Este módulo se puede usar en combinación con los módulos luminosos clase 9001 tipo KM (consulte las instrucciones del boletín no. 65013-09-26)

Para un circuito normalmente cerrado, utilice uno de los siguientes:

- un bloque de contactos 9001KA3
- el contacto N.C. de un bloque de contactos 9001KA1
- el contacto N.C. de un bloque de contactos 9001KA4

Para un circuito normalmente abierto, utilice el contacto N.A. de un bloque de contactos 9001KA4 o 9001KA6.

Para obtener más información, póngase en contacto con la oficina local de campo de Schneider Electric.

Le module K85 se monte directement sur l'opérateur de la même manière que les blocs à contacts.

Jusqu'à deux blocs à contacts KA4 peuvent être montés en tandem derrière le module type K85 (deux blocs à contacts au total). Ces blocs à contacts sont maintenus en position enfoncée quand on appuie une fois sur l'opérateur et relâchés à leur position normale quand on appuie une autre fois sur l'opérateur.

Ce module peut être utilisé en combinaison avec les modules lumineux classe 9001 type KM (voir les directives d'utilisation 65013-009-26).

Pour un circuit normalement fermé, utiliser ce qui suit :

- un bloc à contacts 9001KA3
- le contact N.F. d'un bloc à contacts 9001KA1
- le contact N.F. d'un bloc à contacts 9001KA4

Pour un circuit normalement ouvert, utiliser le contact N.O. d'un bloc à contacts 9001KA4 ou 9001KA6.

Pour de plus amples renseignements, contacter le bureau de service local Schneider Electric.

Electrical equipment should be installed, operated, serviced, and maintained only by qualified personnel. No responsibility is assumed by Schneider Electric for any consequences arising out of the use of this material.

Schneider Electric USA
8001 Knightdale Blvd.
Knightdale, NC 27545 USA
1-888-778-2733
www.schneider-electric.us

Solamente el personal de mantenimiento eléctrico especializado deberá prestar servicios de mantenimiento al equipo eléctrico. Schneider Electric no asume responsabilidad alguna por las consecuencias emergentes de la utilización de este material.

Importado en México por:
Schneider Electric México, S.A. de C.V.
Calz. J. Rojo Gómez 1121-A
Col. Gpe. del Moral 09300 México, D.F.
Tel. 5804-5000
www.schneider-electric.com.mx

L'entretien du matériel électrique ne doit être effectué que par du personnel qualifié. Schneider Electric n'assume aucune responsabilité des conséquences éventuelles découlant de l'utilisation de ce matériel.

Schneider Electric Canada
5895 McLaughlin Road
Mississauga, On L5R 1B8
1-800-565-6699
www.schneider-electric.ca